

ANKENÆVNETS AFGØRELSE

4/1920-0101-0016

/MEL

Klager:

[REDACTED]
4700 Næstved

Nyropsgade 30
1780 København V
Tlf. 72 26 82 00
Fax 33 18 14 29
CVR-nr. 28 45 81 85
post@energianke.dk
www.energianke.dk

Indklaget energiselskab:

SEAS-NVE Strømmen A/S
Hovedgaden 36
4520 Svinninge

CVR 2421 3528

Klageemne:

Regningsklage - Forældelse - Passivitet ▪
Betalingskrav for elforbrug fra 1990 sø-
ges inddrevet 15 år efter opnåelse af
udeblivelsesdom.

**Ankenævnets sammensæt-
ning**

Poul Gorm Nielsen (formand)
Niels-Ole Bjerregaard, Forbrugerrådet
(tillagt 2 stemmer)
Per Ebert, Dansk Energi
(tillagt 2 stemmer)

SAGSFREMSTILLING

Perioden, der klages over: 7. juni 1989 til 29. januar 1990.

Påklaget beløb: 12.445,82 kr.

Klagen indbragt for det indklagede energiselskab den: 11. maj 2002 og udateret e-mail.

Energiselskabet truffet afgørelse i sagen den: Den 9. februar 2005 er fremsendt frivilligt forlig fra indklagedes advokatfirma.

Klageformular modtaget i Ankenævnet: 9. maj 2005.

Sagen behandlet på ankenævnets møde den: 5. maj 2006.

KLAGENS INDHOLD OG FORLØB

Klageren blev ved udeblivelsesdom (bilag 1) afsagt den 15. november 1990 i Retten i Næstved dømt til at betale sagsøger SEAS Energi A.m.b.A. (senere SEAS Strømmens el-forsyning og nu SEAS-NVE Strømmen A/S) et beløb på 6.662,00 kr. med den til enhver tid gældende procesrente fra 08.10.1990 til betaling ske, samt sagens omkostninger med kr. 1.400 kr.

Det idømte beløb skyldtes for elforbrug i perioden 07.06.1989 - 29.01.1990 på adressen [REDACTED]. Klageren har oplyst, at beløbet indgik i et personligt konkursbo.

Efter domsafsigelsen har klageren intet hørt fra indklagede førend den 08.05.2002, hvor hun modtog et brev fra Advokatfirmaet EgeParken, der på indklagedes vegne krævede klageren for et beløb 12.279,41 kr.

Klageren anmodede ved brev af 11. maj 2002 advokatfirmaet om en redegørelse for kravet, men modtog intet svar.

Advokatfirmaet sendte derimod et frivilligt forlig den 27.08.2002 (bilag 2), som klageren hverken underskrev eller reagerede på.

Den 29.12.2003 sendte advokatfirmaet en påmindelse om, at hun jævnligt ville blive rykket for gælden, indtil betaling skete, og at den samlede gæld nu udgjorde 13.202,21 kr.

Den 09.02.2005 fremsendte advokatfirmaet igen et frivilligt forlig til klageren på 13.791,47 kr. (bilag 3).

Den 07.03.2005 aflagde en konsulent fra advokatfirmaet besøg hos klageren med henblik på at opnå en betalingsaftale. Klageren var ikke hjemme, og der blev afleveret en skrivelse, hvori klageren blev anmodet om, at kontakte firmaet for at indgå en betalingsaftale eller underskrive og returnere et vedlagt frivilligt forlig.

Klagerens datter redegjorde i udateret e-mail for klagerens psykiske og økonomiske forhold, herunder at klageren levede på laveste pension.

Den 08.05.2005 sendte advokatfirmaet en ny inkassoskrivelse, hvor gælden nu var opgjort til 12.279,41 kr. inkl. renter fra 30.04.1997 og til dato (bilag 4).

Klageren indbragte herefter sagen for Ankenævnet på Energiområdet.

PARTERNES KRAV OG BEGRUNDELSER

Klagerens krav: Fritagelse for betaling af det skyldige beløb.

Klagerens begrundelse: Klageren gør gældende, at kravet er bortfaldet på grund af passivitet fra indklagedes side, da indklagede ikke i over 12 år har forsøgt at inddrive kravet..

Indklagedes standpunkt til klagerens krav: Betaling af det skyldige beløb.

Indklagedes begrundelse: Indklagede har gjort gældende, at kravet er undergivet 20-årig forældelse efter Danske Lov.

Efter opnåelse af dommen, har indklagede ikke inddrevet beløbet ved fogedretten med det samme, da det ikke var sandsynligt at opnå betaling p.g.a. den tidligere konkurssag. Selvom klageren har været under konkursbehandling, har indklagede anført, at dette ikke medfører bortfald af fordringen.

Sagen blev taget op igen inden udløbet af forældelsesfristen og sendt til et eksternt inkassobureau, som kontaktede kunden pr. brev. Da resultatet udeblev, forsøgte retslig inkasso. Forinden sagen blev overdraget til retslig inkasso, fremsendtes brev til debitor med oplysningen om, at manglende betaling vil medføre retslig inkasso.

Fordringen forsøgte herefter inddrevet ved retslig inkasso via Advokatfirmaet EgeParken.

BILAG TIL SAGEN

Bilag 1: Udeblivelsesdom af 15.11.1990.

Bilag 2: Frivilligt forlig af 27.08.2002.

Bilag 3: Frivilligt forlig af 09.02.2005.

Bilag 4: Inkassobrev af 08.05.2002.

IB PETERSEN (L)
JØRGEN WULFF (L)



RAMSHERRED 7
4700 NÆSTVED
TELEFON 53 72 07 12
POSTGIROKONTO 4 01 07 28
TELEFAX 53 72 07 65

Modtaget 8/10 90
Skuldermodtaget 17/11/90

STEVNING

BILAG: 1

Nr. 40-00306-104

Retsgebyr

510,00

Sagsøger Som advokat for
 navn SEAS Energi A.m.b.A.
og bopæl Tingvej 7, 4690 Haslev

der er moms-registreret

Sagsøgte indstævner undertegnede herved
 navn [REDACTED]
og bopæl [REDACTED] 4700 Næstved.

til som sagsøgt at møde i Næstved Byret,
der holdes på Tinghuset, Hjulstovvej, 4700 Næstved på den
af retten ved påtegning på denne stævning berammede dag og
tid, hvor sagsøgte skal svare/svare skriftligt i sagen
samt medtage de dokumenter, han vil påberåbe sig, og hvor
undertegnede vil nedlægge følgende

Påstand Sagsøgte dømmes til at betale sagsøgeren kr. 6.662,00.
Beløbet forrentes fra sagens anlæg til betaling sker, med
den til enhver tid gældende procesrente.

Sagsfrem-
stilling Det påstævnte beløb skyldes for elforbrug i perioden
7/6-1989 til 29/1-1990 på adressen [REDACTED]
4700 Næstved, inst.nr. 131428.

Næstved, den 05.10.90
Jørgen Wulff
Advokat

Skylden kan forinden sagens foretagelse afgøres ved
indbetaling til mit kontor af kr. 8.038,00 + renter.

Berammes til foretagelse
torsdag, den 15. nov 90 kl. 10.00,
på Tinghuset, Hjulstovet i Næstved
Gebyr: Afg. §:
Civildommen i Næstved, den 9/10 90 D O M
Erik B. Neergaard

Da sagsøgte skønt lovligt stævnet er udeblevet under sagen, gives
der dom efter sagsøgerens påstand med renter og sagsomkostninger
som nedenfor anført.

T H I K E N D E S F O R R E T :

Sagsøgte betaler inden 14 dage til sagsøgeren kr. 6.662,00
med den til enhver tid gældende procesrente fra 8.10.1990
til betaling sker, samt sagens omkostninger med kr. 1.400,-.

Civildommen i Næstved, den 15.11.1990


Erik B. Neergaard

jm

FRIVILLIGT FORLIG

BILAG: 2

27.08.2002

Sagsnummer:
178322

2500 Valby

Undertegnede debitor erkender herved at være følgende beløb skyldig til vores klient:

SEAS Strømmens Elforsyning
Slagterivej 25
4690 Haslev

Hovedstol	kr.	6 662,00
Renter fra 1996-09-20 til dags dato. Rentesats p.t. 8,25 % p.a.	kr.	3 058,82
Rykkergebyr	kr.	0,00
Inkassoomkostninger til CIS Inkasso Services	kr.	0,00
Advokatomkostninger	kr.	890,00
Retsgebyr	kr.	510,00
Omkostninger i forbindelse med fogedretten	kr.	0,00
Øvrige omkostninger	kr.	0,00
I alt	kr.	12 445,82

Undertegnede forpligter sig til at:

Afdrage med kr. _____ hver (uge, 14.dag, måned) _____ første gang den _____

Forliget er, så længe det overholdes, uopsigeligt fra kreditors side. Gælden ifølge forliget kan fra debtors side indfries helt eller delvis når som helst. Indbetalinger afskrives først på omkostninger og renter. Kreditors rettigheder i henhold til eventuelle kontrakter med ejendomsforbehold reserveres. Som sikkerhed for betalingen af nærværende forlig tiltransporterer jeg endvidere kreditor alle mine rettigheder til overskydende indkomstskat for indkomståret 2001. Jeg er indforstået med, at denne transport anmeldes overfor min lokale told- og skatteregion. Det fremkomne provenue afskrives udover de normale afdrag i henhold til nærværende forlig.

Der beregnes et ekspeditionsgebyr på kr. 25,00 pr. opkrævning.

Overholdes forliget, påløber der ingen yderligere omkostninger, men ellers skal debitor betale påløbende omkostninger ved eksekution, herunder befordring, såvel til foged som rekvirenten og dennes advokat, samt mødesalær til denne, efter advokaternes sædvanlige takster.

Udebliver nogen indbetalinger mere end 10 dage fra forfaldsdato, sælger eller pantsætter debitor fast ejendom eller forretning, bliver der foretaget arrest eller anden fogedforretning hos debitor, dør debitor, standser debitor sine betalinger eller søger debitor akkord eller moratorium, er forliget misligholdt og hele skylden straks forfalden til betaling og kan uden forudgående domserhvervelse inddrives på grundlag af dette forlig ved eksekution i henhold til RPL. § 478. Inddrivelse behøver således ikke at påbegyndes på debtors bopæl.

Alle indbetalinger skal ske portofrit for selskabet med angivelse af forligets nr. til:

Som debitor:

Navn: _____

Adresse: _____

Post nr: _____

Telefon nr: _____

CPR.nr./SE.nr: _____

CIS INKASSO SERVICES A/S
Herstedøstervej 27-29
2620 Albertslund

Dato / underskrift: _____

FRIVILLIGT FORLIG

BILAG: 3

4700 Næstved

09.02.2005

Journalnummer:
178322

Undertegnede debitor erkender herved at være følgende beløb skyldig til min klient:

SEAS Strømmens Elforsyning
CVR nr. 001329-1284
Slagterivej 25
4690 Haslev

Hovedstol	kr. 6 662,00
Renter fra 30.04.1997 til dags dato. Rentesats p.t. 7,15 % p.a.	kr. 4 284,47
Omkostninger	kr. 2 845,00
I alt at indbetale	kr. 13 791,47

Undertegnede forpligter sig til at:

Afdrage med kr. _____ hver (måned) _____ første gang den _____

Der betales rente (p.t. 7,15 % p.a.) i henhold til renteloven i afdragsperioden.

Ret til yderligere renter og omkostninger forbeholdes.

Indbetalinger afskrives først på omkostninger og renter. Der beregnes et ekspeditionsgebyr på kr. 25,00 pr. opkrævning.

Kreditors rettigheder i henhold til eventuelle kontrakter med ejendomsforbehold reserveres. Som sikkerhed for betalingen af nærværende forlig tiltransporterer debitor endvidere kreditor alle rettigheder til overskydende indkomstskat for indkomståret 2004. Debitor er indforstået med, at denne transport anmeldes overfor den lokale told- og skatteregion. Det fremkomne provenue afskrives udover de normale afdrag i henhold til nærværende forlig.

Forliget er uopsigeligt fra kreditors side, medmindre det misligholdes af debitor. Kreditors til enhver tid værende tilgodehavende i henhold til nærværende forlig kan helt eller delvis indfries af debitor, når debitor måtte ønske det.

Udebliver nogen indbetalinger mere end 10 dage fra forfaldsdato, sælger eller pantsætter debitor fast ejendom eller forretning, bliver der foretaget arrest eller anden fogedforretning hos debitor, afgår debitor ved døden eller bliver taget under konkursbehandling, standser debitor sine betalinger eller søger debitor akkord eller moratorium, kan kreditor betragte dette som misligholdelse af forliget og kræve det samlede tilgodehavende indfriet ved påkrav.

Nærværende forlig kan danne grundlag for tvangsinddrivelse i henhold til Retsplejelovens § 478, dvs. uden forudgående domsinddrivelse. Debitor accepterer, at inddrivelsen ikke behøver at påbegyndes på debitorens bopæl. Debitor skal betale samtlige påløbende omkostninger ved tvangsinddrivelse, herunder befordring, såvel til foged som rekvirenten og dennes advokat, samt mødesalær til denne, efter advokaternes sædvanlige takster.

Kreditors godkendelse af afdragsordningen forbeholdes.

Alle indbetalinger skal ske portofrit for kreditor eller dennes repræsentant og med angivelse af forligets nr. til:

Som debitor:

Navn: _____

Adresse: _____

Post nr.: _____

Telefon nr.: _____

CPR.nr./SE.nr.: _____

Dato / underskrift: _____

Jeg giver hermed Advokatfirmaet EgeParken tilladelse til at trække afdragene via BetalingsService på konto nr.:

Bank reg. nr.: _____

Bank konto nr.: _____

CPR nr.: _____

Advokatfirmaet EgeParken
 Herstedøstervej 27-29
 2620 Albertslund

Bilag 2

§ Advokatfirmaet EgeParken

BILAG: 4

08.05.2002

Journalnummer:
178322

Klients reference:
579-90-131428

2500 Valby

Deres gæld til SEAS Strømmens Elforsyning

SEAS Strømmens Elforsyning, Slagterivej 25, Haslev har anmodet os om at inkassere nedenstående beløb vedrørende installation 579-90-131428. De bedes derfor senest 10 dage fra afsendelsen af nærværende påkrav indbetale følgende beløb:

Vores klients tilgodehavende	kr.	6 662,00
Renter fra 1997-04-30 til dags dato. Rentesats p.t. 8,25 % p.a.	kr.	2 892,41
Omkostninger	kr.	2 725,00
I alt at indbetale	kr.	12 279,41

Rentekravet og fremtidige renter opgøres i henhold til Renteloven.

Betaling med frigørende virkning kan alene ske til Advokatfirmaet EgeParken. De bedes anvende vedhæftede girokort. Henvendelse og betaling direkte til vores klient fritage: IKKE for betaling af advokatomkostninger.

Kan De ikke indfri hele gælden på én gang, kan De tilbyde en afdragsordning. Såfremt dette har Deres interesse, bedes De returnere vedlagte frivillige forlig i underskrevet stand påført det beløb, De ønsker at indbetale pr. md. Der beregnes et ekspeditionsgebyr på kr. 25,00 pr. opkrævning. Der accepteres dog ikke frivillige forlig fra aktie- og anpartsselskaber.

Bliver gælden ikke indfriet, eller modtager vi ikke det vedlagte frivillige forlig retur i underskrevet stand, vil sagen fortsætte med nødvendige retslige skridt, hvorved De kan påføres yderligere omkostninger. De vil tillige evt. blive indberettet til RKI Kreditinformation A/S i overensstemmelse med de gældende regler herom. For firmaer gælder endvidere, at indberetning til KOB (Kømandstandens Oplysnings Bureau A/S) evt. vil finde sted i overensstemmelse med de gældende regler herom.

Med venlig hilsen
Jon Lauritzen

Michele Nielsen
Michele Nielsen

Advokatanpartsselskabet Egeparken - Herstedøstervej 27-29 - 2620 Albertslund
Telefon +45 77 30 14 20 hver dag mellem kl. 9.00 og 15.00. - Telefax +45 77 30 13 41.
E-mail: adv.info@cisfinance.com - Gironr. 1-697-2231 - CVR-nr. 25 59 14 02

Reg.nr. Kontonr.

INDBETALINGSKORT

Kan betales i pengeinstitut og på posthuse

Idings-ID og indbetaler

2500 Valby

Kreditornummer og beløbsmodtager

83256877

Advokatfirmaet
EgeParken

Herstedøstervej 27-29
2620 Albertslund

Underskrift ved overførsel fra konto

Iding til BetalingsService

nr.: **03315916** Deb.gr.nr. **00001**

nr. Kroner Øre

Betalingsdato

KA 71

KVITTERING

Checks og lignende accepteres under forbehold af at pengeinstituttet modtager betalingen. Ved kontant betaling i pengeinstitut med terminal er det udelukkende pengeinstituttets kvitteringstryk der er bevis for hvilket beløb der er indbetalt.

Kreditornummer og beløbsmodtager

83256877

Advokatfirmaet
EgeParken

Herstedøstervej 27-29
2620 Albertslund

Kvittering

Kroner Øre

skinel aflæsning - Undgå venligst at skrive i nedenstående felt

Dag-Måned-År

FIK 752 (09-00) 357-64915

Tilmelding til BetalingsService

PBS-nr.: **03315916**

Deb.gr.nr. **00001**

-71< 011783221779604 +83256877<

Kundenr. 178322

NÆVNETS BEMÆRKNINGER

Efter det oplyste har indklagede opnået dom for det omtvistede beløb den 15. november 1990. Som følge heraf er indklagedes krav omfattet af den 20 årige forældelse i Danske Lov 5-14-4. Nævnet kan herefter konstatere, at indklagedes krav ikke har været forældet i 2002, hvor indklagede efter 12 år har forsøgt at indkræve beløbet.

Selv om kravet ikke er forældet, kan indklagede have fortabt adgangen til at kræve beløbet betalt, hvis indklagede har udvist retsfortabende passivitet.

Klageren har efter nævnets opfattelse ikke kunnet være i tvivl om, at indklagede efter dommen havde en fordring. Som sagen foreligger oplyst, har indklagede ikke efterfølgende udvist en adfærd - udover selve passiviteten i 12 år, som med rimelighed har kunnet give klageren det indtryk, at kravet ikke ville blive gjort gældende.

På denne baggrund kan nævnet ikke give klageren medhold i kravet om fritagelse for betaling af kravet.

Nævnet bemærker derimod, at påløbne morarenter er omfattet den almindelige forældelsesfrist på 5 år efter § 1, stk. 1, nr. 2, i 1908-forældelsesloven. Afbrydelse af denne forældelsesfrist kan kun ske ved, at enten debitor har erkendt gælden eller kreditor foretager retslige skridt, jf. § 2, 2. pkt. i 1908-loven. Herved forstås traditionelt foretagelse af retslig inkasso, som følges op uden uforholdent ophold af sagsanlæg. Som retsligt skridt anses også indbringelse for et ankenævn, klagenævn eller en administrativ myndighed.

Da indklagede ikke har dokumenteret, at klageren skulle have erkendt gælden, og da inkassoproceduren - påbegyndt i august 2002 - ikke er opfulgt af sagsanlæg, kan indklagede herefter tidligst kræve forrentning 5 år før sagens indbringelse for ankenævnet (modtagelse af klageskema), dvs. fra den 9. maj 2000

Nævnet bemærker i øvrigt, at indklagedes advokat henholdsvis i 2002 og 2005 har krævet morarenter med en ensartet rentesats, uagtet Nationalbankens rentesatser i den krævede periode har været ændret flere gange. Selv om denne beregningsmetode ikke er i overensstemmelse med rentelovens regler, finder nævnet dog, at indklagedes nu er bundet til denne beregningsmetode, som er mere gunstig for klageren end den korrekte beregningsmetode.

Nævnet træffer herefter følgende afgørelse

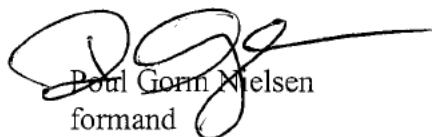
AFGØRELSE

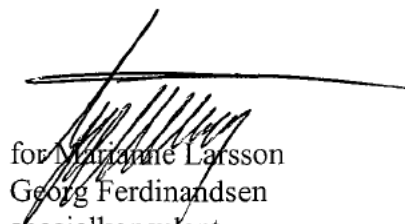
Ankenævnet kan ikke give klageren, [REDACTED] medhold i det fremsatte krav over for indklagede, SEAS-NVE Strømmen A/S, om fritagelse for betaling af indklagedes hovedkrav på 6.662 kr.

Klageren fritages dog for at betale morarenter af dette beløb for den periode, der ligger før den 9. maj 2000.

Indklagede skal ikke betale sagsomkostninger i denne sag, lige som klagegebyret ikke returneres til klageren, jf. § 23, stk. 2, i ankenævnets vedtægter.

ANKENÆVNET PÅ ENERGIOMRÅDET, DEN 19. MAJ 2006


Poul Gorm Nielsen
formand


for Marianne Larsson
Georg Ferdinandsen
specialkonsulent